

Tableau synoptique des offres de formations bilingues et multilingues aux Ecoles professionnelles de la partie francophone du canton de Berne au cours de l'année scolaire 2018/2019

Ecole professionnelle	Profession avec indication si CFC ou MP 1 (intégrée) ou MP 2 (post CFC)	Branche d'enseignement	Formation de la classe	Forme d'enseignement avec indication de la langue étrangère et part de l'enseignement en langue étrangère. Séquentiel (env. 20%) ou bien Standard (env. 50%) ou bien Standard à Advanced (80 à 100%)	Procédure de qualification Epreuves semestrielles dans quelle(s) langue(s) ? Examens finals: dito ?	Informations supplémentaires sur les sites Web des Ecoles professionnelles
CEFF Industrie (Saint-Imier)	MPT intégrée en 3 ans (autorisation de formation raccourcie en 3 ans) Dual ou plein temps	Economie et Droit Histoire Mathématiques Branches interdisciplinaires Séjour linguistique en immersion	Homogène	Standard à Advanced en anglais (visé à la fin des 3ans, l'acquisition du B2 minimum ; en MPT1 : les langues terminent en B1)	Histoire et économie et droit: note de maturité sans examens. Mathématiques et branches interdisciplinaires : examen avec 50% en français, 50% en anglais.	http://www.ceff.ch/fileadmin/documents/Industrie/Telecharge-ments_MPT_Multilingue/15841_depliant_MPT_A5_prod-loDef-pages.pdf

CEFF Commerce (Tramelan)	MPC intégrée en 3 ans Dual et plein temps	Histoire Economie et Droit Séjour linguis- tique en immer- sion	Homogène	Standard à Ad- vanced en alle- mand	Histoire : note de maturité sans exa- men Economie et Droit : avec examen en al- lemand à raison de 50%	http://www.ceff.ch/fileadmin/documents/Commerce/Telecharge-ments_MPC_Multilingue/15841_depliant_MPE_A5_prod-loDef-pages.pdf
ESC La Neuveville	CFC d'employé- de commerce Profil E, modèle 3i (3 ans en école)	Mathématiques et environnement	Classes bi- lingues: 50 % francophones et 50 % germano- phones	Germanophones : tout l'enseigne- ment en français ; à partir de la 2 ^e année : mathé- matiques en an- glais, possible Francophones : à partir de la 2 ^e an- née les mathéma- tiques en alle- mand ou en an- glais, possible	Langue d'enseigne- ment Langue d'enseigne- ment	http://www.esclaneuveville.ch/images/PDFs/OffreFormationMulti-lingueCFC_2018.pdf
	CFC d'employé- de commerce Profil E, modèle 2+1 (2 ans en école + un an en entreprise)	Mathématiques	Classes bi- lingues : 50 % francophones et 50 % germano- phones	Germanophones : tout l'enseigne- ment en français; A partir de la 2 ^e année : mathé- matiques en an- glais, possible	Langue d'enseigne- ment	http://www.esclaneuveville.ch/images/PDFs/OffreFormationMulti-lingueCFC_2018.pdf

				Francophones : à partir de la 2 ^e année les mathématiques en allemand ou en anglais, possible.		
	MP Type Economie avec CFC d'employé-e de commerce, modèle 3+1 (3 ans en école + 1 an en entreprise)	Mathématiques Technique et Env. Finance et comptabilité	Classes bilingues : 50 % francophones et 50 % germanophones	Francophones et germanophones. Maturité multilingue Français, Allemand et Anglais	Langue d'enseignement	http://www.esclaneuveville.ch/images/PDFs/OffreFormationMultilingueMP_2018.pdf
ESC-WMS Biel/Bienne	MP Type Economie avec CFC d'employé-e de commerce, modèle 3+1 (3 ans en école + 1 an en entreprise)	Connaissances prof.: ICA et parties pratiques intégrées CFC En supplément dès 2019, à titre facultatif ? Finance et Comptabilité Technique et Environnement (partie biologie)	Classes bilingues : 50 % francophones et 50 % germanophones Immersion dans une classe germanophone	50% F, 50% All, 1 enseignant par langue Standard à Advanced (80-100 % en allemand)	Epreuves semestrielles partiellement dans la langue étrangère, examen final dans la langue première Langue d'enseignement	http://www.wmsbiel.ch/download/wms_infolblatt_web_2017_NEW.pdf

CFP Biel/Bienne	CFC Cuisi- nier/cuisinière	Connaissances professionnelles	Classes mixtes F/All	Standard (50% en français et 50% en alle- mand)	Epreuves semes- trielles multilingues (50% F/50% All) Examens finals bi- lingues (50% F/50% All)	<a href="https://www.cfp-bienne.ch/fileadmin/user_upload/Flyer_Cuisi-
ner_BILINGUE.pdf">https://www.cfp-bienne.ch/fileadmin/user_upload/Flyer_Cuisi- ner_BILINGUE.pdf
	MP 2 Orienta- tion Technique- Architecture et Sciences de la vie	Mathématiques (DF+OS) Physique, Chimie, TIP	Mixte F/All	Standard (50% en français et 50% en alle- mand)	Epreuves semes- trielles et examens finals (50% F/50% All) Examens finals multilingue ? (50% F/50% All)	<a href="https://www.cfp-bienne.ch/fr/maturite-professionnelle/mp-2/mp-2-
multilingue/">https://www.cfp-bienne.ch/fr/maturite-professionnelle/mp-2/mp-2- multilingue/
BFB Biel/Bienne	BM 2 Typ Wirt- schaft MP 2 type Eco- nomie	Toutes à choix, sauf l'allemand et le français (langue mater- nelle et langue seconde)	Mixte F/D	Standard à Ad- vanced en immer- sion complète	Epreuves semes- trielles dans la langue étrangère Examens finals dans la langue étrangère	<a href="https://www.bfb-bielbienne.ch/filead-
min/user_upload/A_Dokumente2017_neu/Grundbildung/Dow-
nloads_Ausbildun-
gen_D/BM_Typ_Wirtschaft_BM2_/Flyer_BM2_zweisprachig.pdf">https://www.bfb-bielbienne.ch/filead- min/user_upload/A_Dokumente2017_neu/Grundbildung/Dow- nloads_Ausbildun- gen_D/BM_Typ_Wirtschaft_BM2_/Flyer_BM2_zweisprachig.pdf

Ecole d'Arts Visuels Berne Biel/Bienne Site de Bi- enne	Propédeutique	Toutes les branches sont enseignées en immersion bilingue	Mixte F/All	Enseignement immersif bilingue, tous les documents sont distribués dans les deux langues. Les apprenants s'expriment dans leur langue.	Les épreuves semestrielles et les examens peuvent être faits dans la langue première	http://www.sfgb-b.ch/
	Graphiste CFC avec MP 1 inté- grée	Toutes les branches sont enseignées en immersion bilingue	Mixte F/All	Enseignement immersif bilingue, tous les documents sont distribués dans les deux langues. Les apprenants s'expriment dans leur langue.	Les épreuves semestrielles et les examens peuvent être faits dans la langue première	http://www.sfgb-b.ch/

#845603